

QORTI TA' L-APPELL KRIMINALI

IMHALLEF

ONOR. VINCENT DEGAETANO LL.D.

Illum 11 t' April 2002

Appell Nru 19/2002

II-Pulizija

v.

Fabian Grima

II-Qorti,

Rat l-imputazzjonijiet migjuba mill-Pulizija Ezekuttiva kontra Fabian Grima talli (1) f'dawn il-Gzejjer, fil-10 ta' Awissu, 1996 u fit-tlett xhur ta' qabel din id-data, kelly fil-pussess tieghu d-droga erojina bi ksur tal-ligi, (2) fl-istess zmien u cirkostanzi, assocja ruammu ma' xi persuna jew persuni ohra f'dawn il-Gzejjer, jew barra minn dawn il-Gzejjer, sabiex ibiegh jew jitraffika medicina f'dawn il-Gzejjer kontra d-disposizzjonijiet tal-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi, jew ippromwova, ikkostitwixxa, organizza jew iffinanzja din l-assocjazzjoni; (3) f'dawn il-Gzejjer, fil-11 ta' Awissu, 1996, kelly fil-pussess tieghu medicina specifikata u psikotropika bi ksur tal-ligi; (4) f'dawn il-Gzejjer, fl-1996, ikkommetta serq ta' ghaxar xkupi li l-valur tagħhom hu ta' anqas minn mitt lira izda aktar minn ghaxar liri, a dannu tal-kumpanija ECO Paperbank, liema serq hu aggravat bil-persuna; (5) f'dawn il-Gzejjer, fit-23 ta' Mejju, 1996, ghall-habta tad-9.30 pm ikkommetta serq, minn karozza numru U-7392 tal-marka Renault, ta' diversi oggetti (li jinkludu *cheque books, radio cassette, nuccali tax-xemx u diversi credit cards*), li l-valur tagħhom hu ta' aktar minn mitt lira izda anqas minn elf lira a dannu ta' Arthur Perici mill-Isla, liema serq huwa kkwalifikat bil-mezz, valur u xorta tal-haga misruqa; (6) fl-istess zmien u cirkostanzi, hassar, għamel hsara jew għarraq hwejjeg haddiehor, mobbli jew immobblu u cioe` fil-karozza U-7392 ga msemmija, kif ukoll f'karozza numru D-2526 tal-marka Nissan a dannu ta' Darren Gatt mill-Gudja, liema hsarat jammontaw għal aktar minn mitt lira izda anqas minn hames mitt lira; (7) xjentement laqa' għandu jew xtara hwejjeg misruqa, meħuda b'qerq jew akkwistati b'reat, jew xjentement b'kull mod li jkun indahal biex ibieghhom jew imexxihom; (8) sar recidiv skond l-Artikoli 49 u 50 tal-Kodici Kriminali b'sentenza mogħtija mill-Qorti tal-Magistrati (Malta) fit-18.10.94; (9) f'dawn il-Gzejjer fl-4 ta' Frar, 1996 ikkommetta serq minn karozza numru D-2526 tal-marka Nissan ta' diversi oggetti li l-valur tagħhom hu ta' aktar minn mitt lira izda anqas minn elf lira, a dannu ta' Darren Gatt mill-Gudja, liema serq huwa

aggravat bil-mezz, hin, valur u xorta tal-haga misruqa; u (**10**) f'dawn il-Gzejjer, fl-10 ta' Awissu, 1996 u fis-sitt xhur ta' qabel din id-data, minghajr licenzja bil-miktub, xtara, biegh jew kellu għandu jew taht il-kontroll tieghu apparat tat-telegrafia minghajr fili jew apparat mahsub biex ikun uzat bhala parti li tagħmel sehem minn dak l-apparat;

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) tat-18 ta' Jannar, 2002, li permezz tagħha dik il-qorti sabet lill-imsemmi Fabian Grima hati skond l-**ewwel, it-tieni, ir-raba'**, **it-tmien u l-ghaxar** imputazzjoni, izda lliberatu mill-imputazzjonijiet l-ohra kollha, u kkundannatu ghall-piena ta' **tmien xhur prigunerija u multa ta' hames mitt lira (Lm500)**; dik il-qorti, inoltre, **ikkundannatu jħallas is-somma ta' sittin lira u tlettax-il centezmu (Lm60.13c) spejjeż peritali**; fl-ahħar nett dik il-qorti ornat id-distruzzjoni tad-droga a kura tal-Ispizjar Mario Mifsud li gie minn dik il-qorti nominat espert għal dana l-iskop;

Rat ir-rikors ta' appell tal-istess Fabian Grima, minnu ppresentat fid-29 ta' Jannar, 2002, li permezz tieghu talab ir-riforma ta' l-imsemmija sentenza;

Rat l-atti kollha tal-kawza; semghet lid-difensuri tal-partijiet fl-udjenza tat-8 ta' April, 2002; semghet ukoll bil-gurament f'dina l-istess udjenza liz-ziju tal-appellant; ikkunsidrat:

L-ewwel aggravju ta' l-appellant hu fis-sens li hu ma kellux jinstab hati tar-raba' imputazzjoni, u ciee` l-imputazzjoni tas-serq ta' l-ixkupi minn fuq il-post tax-xogħol. Dana l-aggravju ser jigi akkolt. Ghalkemm huwa minnu li l-appellant, fl-istqarrija tieghu lill-Pulizija, qal li l-ixkupi hadhom minn fuq il-post tax-xogħol, il-prosekuzzjoni ma gabet ebda rappresentant tal-kumpanija ECO Paperbank biex jidentifika dawn l-ixkupi jew jghid li kienu naqsulhom xi xkupi minn fuq il-post tax-xogħol. Dak li qal l-appellant fl-istqarrija tieghu huwa kompatibbli ma' sitwazzjoni fejn xi xkupi jkunu ntremew mill-kumpanija, b'mod li min jehodhom ma jkun qed jikkommetti ebda reat. Fin-nuqqas ta' prova kif appena mfisser, id-dubbju għandu jmur favur l-appellant, u għalhekk din il-Qorti sejra tilliberah mir-raba' imputazzjoni.

It-tieni aggravju ta' l-appellant huwa dwar il-piena. Fir-rikors tieghu l-appellant iressaq diversi ragunijiet għala huwa m'ghandux jingħata piena karcerarja, jew piena karcerarja b'effett immedjat, fosthom it-trapass tazz-mien, il-fatt li huwa llum jiggistixxi n-negozju ta' missieru, u li rriforma ruħħu. Il-Qorti tosserwa, pero', li l-hiġi hija cara f'dan ir-rigward: fil-kaz tar-reat ta' assocjazzjoni, il-piena ta' prigunerija hija tassattiva, u s-subartikolu (9) tal-Artikolu 22 tal-Kap. 101 jeskludi wkoll f'dan il-kaz l-applikazzjoni tal-Artikolu 28A tal-Kodici Kriminali. Kullma tista' tagħmel din il-Qorti huwa aggustament zghir minhabba l-fatt li ser tħalli lill-appellant mir-raba' imputazzjoni.

Għall-motivi premessi tirriforma s-sentenza appellata billi (**a**) thassarha u tirrevokaha f'dik il-parti fejn sabet lill-appellant hati skond ir-raba'

imputazzjoni, u minflok tiddikjarah mhux hati ta' din l-imputazzjoni; **(b)** thassarha u tirrevokaha f'dik il-parti fejn ikkundannatu tmien xhur prigunerija, u **minflok tikkundannah seba' (7) xhur u hmistax-il (15) gurnata prigunerija**; u **(c)** tikkonferma s-sentenza appellata fil-bqija.